

रजिस्टर्ड नं० एल०-३३/एस० एम/१३-१४/९६.



# राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

## (असाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्य शासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, मंगलवार, 27 मई, 1997/6 ज्येष्ठ, 1919

हिमाचल प्रदेश सरकार

थ्रम एवं रोजगार विभाग

अधिसूचना

शिमला-171002, 17 मई, 1997

संख्या थ्रम (ए) 4-30/93.—हिमाचल प्रदेश के राज्यपाल, हिमाचल प्रदेश दुकान तथा वाणिज्य स्थापना नियम, 1972 के नियम-II के साथ पठित, हिमाचल प्रदेश दुकान एवं वाणिज्य स्थापना अधिनियम, 1969 (1970 का 10) की धारा 10 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुये नगर निगम शिमला चूनाव के कारण शिमला नगर निगम क्षेत्र में समस्त दुकानों तथा वाणिज्य स्थापनाओं को, तारीख 25-5-1997 के बन्द होने के दिन के स्थान पर 28-5-1997 को बन्द रखने के आदेश देते हैं। राज्यपाल, हिमाचल प्रदेश आगे आदेश देते हैं कि अब उक्त दुकानें एवं वाणिज्य स्थापनायें कथित संस्थाह के लिये उक्त नियमों की अनुसूचि-II में यथाविहित “बन्द-दिन” को खुले रहेंगे।

आदेश द्वारा,  
पो० एस० राणा,  
वित्तायुक्त एवं सचिव।

1996

असाधारण राजपत्र, हिमाचल प्रदेश, 27 मई, 1997/6 ज्येष्ठ, 1919

[Authoritative English text of this Department Notification No. Shram (A) 4-30/93, dated 17-5-1997 as required under Article 348 (3) of the Constitution of India].

## LABOUR AND EMPLOYMENT DEPARTMENT

### NOTIFICATION

Shimla-2, i.e. 17th May, 1997

No. Shram-(A) 4-30/93.—In exercise of the powers vested in him under section 10 of the Himachal Pradesh Shops and Commercial Establishments Act, 1969 (Act No. 10 of 1970) read with rule 11 of the Himachal Pradesh, Shops and Commercial Establishments Rule, 1972, the Governor of Himachal Pradesh, is pleased to order that all Shops and Commercial Establishments in Shimla (Municipal Area) shall remain closed on 28-5-1997 due to Municipal Corporation Election in lieu of closed day on 25-5-1997. The Governor of Himachal Pradesh, is also further pleased to order that the above Shops and Commercial Establishments may remain open on the day prescribed as a "closed day" in schedule 11 of the above Rules for the said week.

By order,

P. S. RANA,  
Financial-Commissioner-cum-Secretary.